



## IMOLA / IMOLA SP

<b>DE</b>	Produktdatenblatt	<b>2</b>
<b>EN</b>	Product fiche	<b>3</b>
<b>FR</b>	Fiche produit	<b>4</b>
<b>NL</b>	Produktkaart	<b>5</b>



**PRODUKTDATENBLATT**  
**IMOLA / IMOLA SP**

<b>Name oder Warenzeichen</b>	DROOFF Kaminöfen GmbH & Co. KG Keffelker Str. 40 59929 Brilon Deutschland
<b>Modellkennung</b>	IMOLA / IMOLA SP
<b>Energieeffizienzklasse</b>	A+
<b>Direkte Wärmeleistung</b>	4,0 kW
<b>Indirekte Wärmeleistung</b>	-
<b>Energieeffizienzindex (EEI)</b>	≥ 107,0
<b>Brennstoff-Energieeffizienz bei Nennwärmeleistung</b>	> 75 %
<b>Brennstoff-Energieeffizienz bei Mindestlast</b>	> 75 %
<b>Hinweise zu besonderen Vorkehrungen für Zusammenbau, Installation oder Wartung des Einzelraumheizgeräts</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Die Brandschutz- und Sicherheitsabstände u.a. zu brennbaren Baustoffen müssen unbedingt eingehalten werden!</li> <li>• Der Feuerstätte muss immer ausreichend Verbrennungsluft zuströmen können. Luftabsaugende Anlagen können die Verbrennungsluftversorgung stören!</li> <li>• Heizgeräte mit Wassertechnik dürfen nur in Betrieb genommen werden, wenn alle Sicherheitseinrichtungen betriebsbereit und funktionsfähig sind!</li> <li>• Alle Hinweise und Vorschriften der Bedienungsanleitung/en müssen beachtet werden.</li> </ul>



**PRODUCT FICHE**  
**IMOLA / IMOLA SP**

<b>Name or trademark supplier</b>	DROOFF Kaminöfen GmbH & Co. KG Keffelker Str. 40 59929 Brilon Germany
<b>Model identifier</b>	IMOLA / IMOLA SP
<b>Energy efficiency class</b>	A+
<b>Direct heat output</b>	4,0 kW
<b>Indirect heat output</b>	-
<b>Energy efficiency index (EEI)</b>	≥ 107,0
<b>Useful energy efficiency at nominal heat output</b>	> 75 %
<b>Useful energy efficiency at minimum heat output</b>	> 75 %
<b>Special precautions for assembly, installation or maintenance of the room heater</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• The fire protection and safety distances to combustible building materials must be complied!</li> <li>• The combustion chamber must always be able to supply sufficient combustion air. Air-sucking systems can interfere with the combustion air supply!</li> <li>• Heaters with water technology / boiler stoves may only be put into operation if all safety equipment is ready for operation and functional!</li> <li>• All instructions and rules in the manual instructions must be observed.</li> </ul>


**FICHE PRODUIT**  
**IMOLA / IMOLA SP**

<b>Nom du fournisseur ou la marque commerciale</b>	DROOFF Kaminöfen GmbH & Co. KG Keffelker Str. 40 59929 Brilon Allemagne
<b>Modèle donnée</b>	IMOLA / IMOLA SP
<b>Classe d'efficacité énergétique</b>	A+
<b>Puissance thermique directe</b>	4,0 kW
<b>Puissance thermique indirecte</b>	-
<b>Indice d'efficacité énergétique (EEI)</b>	≥ 107,0
<b>Rendement utile à la puissance thermique nominale</b>	> 75 %
<b>Rendement utile à la puissance à la charge minimale</b>	> 75 %
<b>Spécificités pour le montage, l'utilisation et la maintenance des poêles cheminée</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Les protections incendies et les distances de sécurité aux matériaux combustibles doivent être strictement respectées!</li> <li>• L'appareil doit toujours avoir suffisamment d'air comburant, les VMC peuvent perturber l'alimentation en air comburant!</li> <li>• Les poêles hydrauliques doivent être installés selon la réglementation en vigueur du pays et du fabricant.</li> <li>• Toutes les mesures de sécurité doivent être respectées.</li> </ul>



**PRODUKTKAART**  
**IMOLA / IMOLA SP**

<b>Naam van de leverancier of het handelsmerk</b>	DROOFF Kaminöfen GmbH & Co. KG Keffelker Str. 40 59929 Brilon Duitsland
<b>Typeaanduiding van het model</b>	IMOLA / IMOLA SP
<b>Energie-efficiëntieklasse</b>	A+
<b>Directe warmteafgifte</b>	4,0 kW
<b>Indirecte warmteafgifte</b>	-
<b>Energie-efficiëntie-index (EEI)</b>	≥ 107,0
<b>Het nuttig rendement bij nominale</b>	> 75 %
<b>Het nuttig rendement bij minimale warmteafgifte</b>	> 75 %
<b>Speciale voorzorgsmaatregelen voor de montage, installatie of het onderhoud van het individuele verwarmingsapparaat</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• De voorwaarden voor brandwerendheid en afstanden tot brandbare materialen moeten nageleefd worden!</li> <li>• Zorgt u ervoor dat de brandkamer altijd voldoende verbrandingslucht krijgt. Lucht-afzuigsystemen kunnen invloed hebben op de verbrandingslucht toevoer!</li> <li>• Verwarmingselementen met watertechnologie mogen alleen in gebruik worden genomen als alle veiligheidsapparatuur bedrijfsklaar en functioneel is!</li> <li>• Alle instructies in de bedieningshandleiding moeten in acht worden genomen.</li> </ul>